

INVOER HUISDIEREN

I. Honden, hondachtigen, katten en katachtigen

Invoer verboden uit: Zuid en Midden Amerika inclusief Mexico, Haïti, Dominicaanse republiek en Cuba. Uitzondering: Als verhuisboedel (goedkeuring Veterinaire Dienst vereist).

Invoer toegestaan na accordering (pre-approval):

1. Verenigde Staten van Amerika, Canada
2. EU
3. Andere landen: neem contact met de Veterinaire Dienst.

Instructies:

- U dient alvorens u afreist naar Aruba toestemming van de Veterinaire Dienst te hebben.
- U dient de Veterinaire Dienst relevante info toe te sturen, zoals,
 - Een geldige gezondheidsverklaring (niet ouder dan 2 weken)
 - Met in de gezondheidsverklaring vermelding van het chipnummer en datum plaatsing
 - Een geldig bewijs van vaccinatie tegen rabiës
- Na accordering kunt u met u dieren afreizen naar Aruba.
- Bij aankomst dient u de geaccordeerde papieren van de Veterinaire Dienst te overhandigen aan de Douane.

Let op: de invoer van honden en katten uit Zuid- en Midden Amerika inclusief Mexico, Haïti, Dominicaanse republiek en Cuba is verboden tenzij zij deel uitmaken van een verhuisboedel. Hiervoor dient ruim van te voren het douane formulier "*aanvraag invoervergunning*" samen met alle relevante papieren aan de Veterinaire Dienst te worden overhandigd ter accordering voor een invoervergunning.

II. Overige diersoorten

Instructies:

- Voor invoer en uitvoer van alle overige diersoorten wordt aangeraden vooraf contact op te nemen met de Veterinaire Dienst van Aruba.
- Invoer van alle levende dieren is altijd **vooraf** toestemming nodig.
- Een kopie van de aangegeven benodigde documenten dient daartoe naar de Veterinaire Dienst verzonden te worden.

De belanghebbende ontvangt binnen 48 uur (gedurende werkdagen) een beslissing. De beslissing is afhankelijk van de diersoort en het land van herkomst.

III. Soorten onder het CITES Verdrag

Sommige diersoorten, bijvoorbeeld zeeschildpadden, papagaaien, leguanen, Queen Conch (Roze Vleugelhoorn, Koninginnehoorn, Koninginneschelp of Grote Kroonslak) en de meeste koraalsoorten worden beschermd onder het CITES-Verdrag (www.cites.org). Invoer en uitvoer zijn niet of slechts met een CITES-vergunning toegestaan.

Neem van te voren contact op met de Veterinaire Dienst die hiermee belast is.

Gelieve alle documenten ruim van te voren door te sturen via email of fax:

Veterinaire Dienst Aruba: Email: vetservice@despa.gov.aw

Fax: (297)5851828

IMPORT PETS

I. Dogs, canines, cats and felines

Prohibition of import from: South- and Central America including Mexico, Haiti, Dominican Republic and Cuba.

Exception: As part of a household move (approval from the Veterinary Service is required).

Import allowed after pre-approval:

1. United States of America, Canada
2. European Union (EU)
3. Other countries: contact the Veterinary Service

Instructions:

- Pre-approval from the Veterinary Service is required before traveling to Aruba.
- You must submit to the Veterinary Service all relevant information, as in,
 - A valid health certificate (not older than 2 weeks)
 - With mention of the chip number and placement date on the health certificate
 - A valid proof of vaccination against rabies
- After having received the pre-approval you can proceed with your travel to Aruba with your pet(s).
- Upon arrival you must submit to Customs the pre-approved documents obtained from the Veterinary Service.

Attention: It is prohibited to import cats and dogs from South- and Central America including Mexico, Haiti, Dominican Republic and Cuba unless they are part of a household move. For this it is required to submit well in advance to the Veterinary Service, the Customs' document "*aanvraag invoervergunning*" (petition for import permit form), along with all other relevant documents required for the approval and issuing of an import permit.

II. All other animals

Instructions:

- For import and export of all other animal species we advise you to contact the Veterinary Service of Aruba a head of time.
 - Approval is required for import of all live animals.
 - A copy of all indicated required documents must be sent to the Veterinary Service.
- The interested party will receive a decision within 48 hours (during working days). The decision depends on the animal species and the country of origin.

III. Species under the CITES Convention

Some species, such as sea turtles, parrots, iguanas, Queen Conch and most coral species are protected under the CITES Convention (www.cites.org). Import and export are not allowed, or only allowed with a CITES-permit.

Contact in advance the Veterinary Service, entity in charge of CITES-Fauna issues.

Please send all correspondence well in advance by email or fax:

Veterinary Services Aruba: Email: vetservice@despa.gov.aw
Fax: (297)5851828

IMPORTACION DE MASCOTAS

I. Perros, caninos, gatos y felinos

Importación prohibida desde: América Sur y Central incluyendo México, Haití, República Dominicana y Cuba. Excepción: Como parte de mudanza (se requiere aprobación del Servicio Veterinario).

Importación permitida después de pre-aprobación:

1. Los Estados Unidos, Canadá
2. Unión Europeo (EU)
3. Otros países: Tomar contacto con el Servicio Veterinario.

Instrucciones:

- Antes de viajar es necesario obtener la pre-aprobación del Servicio Veterinario.
- Se requiere enviar al Servicio Veterinario la información pertinente, como,
 - Un certificado de salud valido (no más viejo que 2 semanas)
 - Incluso en el certificado de salud, el número de chip y la fecha de implantación
 - Una prueba válida de vacunación contra la rabia
- Una vez que se otorgue la pre-aprobación se puede proceder con el viaje a Aruba con su(s) mascota(s).
- Al llegar se requiere entregar a la Aduana los documentos aprobados por el Servicio Veterinario.

Atención: Es prohibido importar perros o gatos del Sur- y Centro América incluyendo México, Haití, República Dominicana y Cuba al menos que sean parte de una mudanza. Para tal hay que enviar al Servicio Veterinario muy por adelantado el formulario "*aanvraag invoervergunning*" (formulario para la petición de permiso de importación) de la Aduana, conjunto con todos los otros documentos requeridos en fin de obtener aprobación para un permiso de importación.

II. Demás especies de animales

Instrucciones:

- Para la importación y exportación de los demás especies de animales, es aconsejable comunicarse con anticipación con el Servicio Veterinario de Aruba.
 - Se requiere una aprobación para la importación de animales vivos.
 - Se requiere enviar al Servicio Veterinario, una copia de todos los requisitos indicados.
- La persona interesada recibirá una decisión dentro de 48 horas (durante días laborales). La decisión depende de la especie y el país de origen.

III. Especies bajo el Tratado de CITES

Algunas especies de animales, como las tortugas marinas, los loros, las iguanas, el Caracol Rosado y la mayoría de los especies de corales están protegidos bajo el Tratado CITES (www.cites.org). La importación y la exportación no están permitidas o sólo con un permiso de CITES. Tome contacto por adelantado con el Servicio Veterinario, entidad encargada con los asuntos de CITES-Fauna.

Por favor de enviar correspondencia por adelantado por correo electrónico o por fax:

Servicio Veterinario Aruba: Email: vet-service@despa.gov.aw
Fax: (297)5851828